La langue française a une accentuation des mots sur les dernières syllabes:

Je suis allé au marché. On entend les “é” et “é”, plus fort, dans les mots.

En gascon c’est très différent et surtout changeant.

Dans un nom commun qui n’a pas de signe (diacritique : aigu, grave, tréma) d’accentuation sur une voyelle, on doit accentué le mot sur l’avant-dernière voyelle. Règle simple !

Dim**e**nge, Diss**a**bte, Veit**u**ra, ...etc.

Lorsqu’il comporte une diphtongue, avant-dernière voyelle oui mais, la 2ème lettre de la diphtongue étant atone, l’accent se porte sur la voyelle accentuée de la diphtongue, exemple :

T**a**ula (prononc : t**a**oule) On entend surtout le “t**a**”, le reste du mot est atone donc prononcé moins fort, que ce soit au début, à la fin, ou ailleurs dans le mot.

Espit**a**u (prononc : éspit**a**ou, euspit**a**ou) (hôpital-fr), le "ou" du "u" est atone, feutré.

Les mots terminés par la lettre r, n, t, sont accentués sur la fin du mot, même au pluriel.

Cloqu**e**t, Clav**a**r, Chocol**a**ts, Adarr**o**n, Locaum**e**nt, Pot**o**ns, Finici**o**n, ...etc...

Sauf les "n" des verbes à la 3pp : c**a**ntan, l**e**gen, d**i**sen, esp**i**an, ...

Les autres mots, accentués ailleurs, auront donc un signe diacritique sur leur voyelle, couramment un seul, mais les mots composés de deux mots peuvent avoir deux accents.

Il faudra donc déplacer votre accentuation sur ces voyelles accentuées graphiquement.

Par là même, un accent peut en même temps changer la valeur phonétique de la voyelle, **ó** [ou] et **ò** [o], **é** (son fermé) et **è** (son ouvert), **à** (son grave) : P**ò**rten, ap**è**ran, cantar**à**n, vol**è**, ur**ó**s,...

En parler noir le "é" est souvent prononcé "eu" : Enténer [Eunt**eu**ne], Conéisher [Coun**eu**che].

Def**é**ner, Ent**é**ner, Taul**è**r, Enamor**à**’s, C**ò**sta, Esp**ó**s, End**ò**st, Dist**à**ncia (prononc : dist**à**nci), Ignor**à**ncia (prononc : In·nour**à**nci) les “a” finaux sont atones donc inaudibles ou en [o] atone...etc...

Comme toujours il y a des exceptions : S**ó** (prononc : sou), S**ò**us (prononc : Sos), ...etc...